

Studieren - Universität

Türkisch

Bir üniversiteye kaydolmak istiyorum.

Angeben, dass man sich einschreiben will

_____ ders almak istiyorum.

Angeben, dass man sich für einen Kurs anmelden möchte

lisans seviyesinde

Kurs

lisans üstü seviyesinde

Kurs

doktora seviyesinde

Kurs

tam zamanlı

Kurs

yarı zamanlı

Kurs

çevrimiçi

Kurs

Üniversitenizde _____ için okumak istiyorum.

Sagen wie lange der Austausch dauern soll

bir dönem

Dauer des Aufenthalts an einer Uni im Ausland

bir akademik yıl

Dauer des Aufenthalts an einer Uni im Ausland

Öğrenciler için çalışma kısıtlamaları nelerdir?

Nach Arbeitsbeschränkungen für Studenten fragen

Spanisch

Me gustaría matricularme en la universidad.

Me quiero matricular _____.

en un grado

en un posgrado

en un doctorado

a tiempo completo

a tiempo parcial

a distancia

Me gustaría estudiar en su universidad durante un periodo de _____.

un semestre

un curso académico

¿Existen restricciones laborales para los estudiantes?

Belgelerimin kopyalarını mı asıllarını mı göstermeliyim?

Fragen, ob man die Originaldokumente oder Kopien vorlegen muss

¿Tengo que presentar los documentos originales o es suficiente con sus fotocopias?

Üniversitenin kabul kriterleri nelerdir?

Bei der Immatrikulation benutzt

¿Cuáles son los requisitos de acceso a la universidad?

Bana resmi bir teklif gönderecek misiniz?

Fragen, ob man eine formale Zulassung erhält

¿Me enviarán una carta de aceptación?

Üniversite barınma imkânı sunuyor mu?

Fragen, ob die Universität Wohnraum zur Verfügung stellt

¿La universidad proporciona también el alojamiento?

Dersi tamamlamak için staj gerekliliği var mı?

Fragen, ob der Kurs auch ein Praktikum umfasst

¿Hay prácticas profesionales en el plan de estudios?

Üniversitenizde değişim öğrencisi olarak okumak ücrete tabi mi?

Fragen, ob man als Austauschstudent Gebühren zahlen muss

¿Los estudiantes de intercambio también tenemos que pagar la matrícula en su universidad?

Başvurumu nasıl takip edebilirim?

Fragen, wie man die Bearbeitung der Bewerbung nachverfolgen kann

¿Cómo puedo consultar el estado de mi solicitud?

Hangi [dil] seviyesi gerekli?

Sich nach den Sprachvoraussetzungen erkundigen, die erfüllt werden müssen, um an der Uni zu studieren

¿Cuál es el nivel de (idioma) requerido?

_____ sistemi nasıl işliyor?

Nach Informationen über das Bewertungssystem fragen

¿Cómo es el sistema _____?

kredi

Bewertungssystem

de créditos

notlama

Bewertungssystem

de notas

Değişim programının sonunda not dökümü alabiliyor muyum?

Fragen, ob man am Ende des Austauschs eine Übersicht über absolvierte Leistungen bekommt

¿Recibiré una copia de mi expediente académico al final de la estancia?

Öğretim yöntemleriniz nasıl?

Sich über die Lehrmethoden informieren

¿Qué estilo de enseñanza aplican?

_____ var mı?

Sich über die Lehrmethoden informieren

¿Hay _____?

ders

Art der Lehrveranstaltung

clases teóricas

seminer

Art der Lehrveranstaltung

seminarios

uygulamalı ders

Art der Lehrveranstaltung

tutorías

konferanslar

Art der Lehrveranstaltung

conferencias

Yaz okulunda hangi dersler var?

Nach Informationen über Summer-School-Kurse fragen

¿Qué cursos se ofertan para la escuela de verano?

Sınavlar ne zaman?

Fragen, wann die Prüfungen stattfinden

¿Cuándo es el periodo de exámenes?

Mevcut dersler hakkında nereden bilgi alabilirim?

Fragen, wo man Informationen zu den Kursen bekommt

¿Dónde puedo conseguir información sobre las asignaturas disponibles?

Üniversitede spor merkezi var mı?

Fragen, ob die Uni ein Sportzentrum hat

¿Hay instalaciones deportivas en la universidad?

Öğrenci kulüplerine nasıl katılabilirim?

Fragen, wie man studentischen Gruppen beitreten kann

¿Cómo puedo unirme a las asociaciones de estudiantes?

[şehir] için ortalama yaşam masrafları ne kadardır?

Sich nach den Lebenshaltungskosten in der Stadt erkundigen

¿Cuál es más o menos el coste de la vida en (ciudad)?

Studieren - Sprachkurse

Türkisch

Spanisch

Okulunuzda hangi diller üzerine öğrenim görebilirim?

¿Qué idiomas se pueden estudiar en el centro?

Fragen, welche Sprachen man an dieser Schule lernen kann

Seviye belirleme sınavı var mı?

¿Hay pruebas de nivel?

Fragen, ob es einen Einstufungstest gibt

Devam ettiğim seviye benim için uygun değilse başka bir seviyeye geçebilir miyim?

¿Me puedo cambiar de clase si el nivel no es el adecuado para mí?

Sich erkundigen, ob man die Kursstufe wechseln kann, falls man mit der Leistungsstufe unzufrieden ist, die man gerade belegt

Ders için detaylı bir açıklamanız var mı?

¿Tienen descripciones detalladas de las asignaturas?

Sich nach detaillierten Kursbeschreibungen erkundigen

Sınıftaki azami öğrenci sayısı nedir?

¿Cuál es el número máximo de estudiantes en cada clase?

Nach der maximalen Anzahl von Teilnehmern pro Klasse fragen

Okulunuzda ne gibi imkanlar var

¿Qué instalaciones tiene el centro?

Fragen über welche Einrichtungen die Schule verfügt

Okul gezileri de düzenliyor musunuz?

¿Organizan también excursiones?

Sich erkundigen, ob die Schule auch Exkursionen organisiert

Hangi programları sunuyorsunuz?

¿Qué programas ofertan?

Fragen, welche Programme angeboten werden

Studieren - Stipendien

Türkisch

Burs olanakları hakkında bilgi almak istiyorum.

Sich nach Stipendien erkundigen

Spanisch

Vengo a pedir información sobre las posibilidades de financiación.

Hangi kurum ve kuruluşlardan öğrenim yardımı alabilirim?

¿Qué organismos pueden financiar mis estudios?

Fragen, welche Organisationen Ihr Studium finanzieren können

_____ için maddi yardıma ihtiyacım var.

Necesito ayuda financiera para _____.

Erklären, dass man finanzielle Unterstützung benötigt

harçlar

matrícula

Sache, für die Sie finanzielle Unterstützung benötigen

yaşam giderleri

gastos personales

Sache, für die Sie finanzielle Unterstützung benötigen

çocuk bakımı

manutención de hijos menores

Sache, für die Sie finanzielle Unterstützung benötigen

Ne tür burslar mevcut?

¿Qué becas puedo solicitar?

Fragen, welche Arten von Stipendien es gibt

Studieren - Ausländische Abschlüsse verifizieren

Türkisch

Spanisch

Diplomamı [ülke] için onaylatmak istiyorum

Me gustaría convalidar mi título en (país).

Äußern, dass man in dem Land ein ausländisches Abschlusszeugnis verifizieren lassen will

[dil] için yeminli tercüman listeniz var mı?

¿Me podría dar una lista de traductores jurados en (idioma)?

Nach einer Liste zertifizierter Übersetzer der benötigten Sprache fragen

Nereden denklik belgesi alabilirim?

¿Dónde puedo conseguir un certificado de convalidación?

Fragen, wo man ein Gleichwertigkeitszertifikat bekommen kann
